على مضافانه فان طباعه اصعب قوله منك فلن يدرك طباعه
لك ثم قال الخنزير وان كنت يا فرس جاهلا بجرمك الذي
استوجبت به هذه العقوبه فجهلك بذنبك اعظم منه
ومن جهل ذنوبه اصر ولم يرح فلاحه وكان يقال
احذر الجاهل فانه يجني على نفسه ولست اجب اليه منها
وكان يقال ياشبه يا الكذب من الجهل وذلك
ان الكذاب يناسا الصورة والقصه المحدثتين
ويتخيل الكذب الذي هو ضدهما حتى يطبع ذلك في نفسه
ويترك الصواب عمدا الخيره والجاهل يرا الاشيا على خلاف
ما هي عليه فيرا القبيح حسنا والحسن قبحا وانما يفترق
الجاهل والكذاب ان الكاذب يأتي ما يعلم خطاه فيه
والجاهل لا يعلم ذلك فهو على نفسه وعلى غيره اشد
جنايه من الكاذب فقال الفرس للخنزير بسبب اكل لا
ترهد في اصطناع المعروف فقال الخنزير للفرس اني
لست بزاهد في ذلك ولا كنه كان يقال العاقل يخير
لمعروفه كما يخير الباذر الحبوب التي يدر منها

الاصل

الارض فحدثني يا فرس عن ابتدا امرك فيما نزل بك وعن حالك
قبل ذلك لاعلم من حيث ذهبت فجدته الفرس بجميع امره
وكيف كان عند فان سيده مكرما وكيف فارقه وما لقي في طريقه
الى حين اجتماعه بالخنزير فقال الخنزير قد ظهر لي الان انك جاهل
بذنوبك وبحرمك وان بك ذنوبا شتى اولها خذلانك
فارسك الذي احسن اليك واعد المهمانه والثاني كفرك
لاحسانه الثالث اضرارك به في طلبك الرابع تعديك على
ما ليس لك وهو اللجام والسرج الخامس سائك لي
نفسك معاطيتك التوحش الذي لست له اهلا والله لك
عليه مقدره السادس اضرارك على ذوبك وتماديك
على غوايتك فقد كنت متمكنا من العود الى فارسك
والاستقاله من جرمك قبل ان يوضع اللجام بالجوع
والجزام بالضبط فقال الفرس للخنزير اما اذ اعرفتني
بذنوبي وانطقتني بما كنت جاهلا عنه محقوقا بسحاب
الجهل فانطلق الان ودعني فاني مستحق لاضعاف
ما انا فيه فقال الخنزير اما اذ اعرفت بذنوبك وفطنت

Copyright © King Saud University